

HAPPY MANY YEARS! НА МНОГАЯ І БЛАГАЯ ЛІТА!



Pani Olya Hurmak (3/11) & her granddaughter

Emilya (3/20) & Daniel (3/16) Gurbacki →

Matott, Lepkyj & Cyhaniuk born in March:
In order and Age:
Leo (5), Shawn (45), Ruby (7),
Mike Cyhaniuk (70),
Ann (43)

(As reported by Mary Lepkyj – Thanks!)



№
1
2
M
A
R
C
H
2
1
2
0
2
1

**SAINT NICHOLAS
UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH**



**УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА
ЦЕРКВА СВЯТОГО МИКОЛАЯ**



№ ПІД ОПІКОЮ
ПРЕЧИСТОЇ ДІВИ
МАРІЇ ОДІГІТРІЇ
12 UNDER THE
PROTECTION OF
MOTHER OF GOD



CHURCH BULLETIN
March 21 – 2021 – 21 березня
ЦЕРКОВНИЙ ВІСНИК



**Б
Л
А
Г
О
В
І
Щ
Е
Н
Н
Я**

ЗУСТРІЧ МАРІЇ І ЄЛИСАВИТИ

← Annunciation and Visitation (above)

Troparion (4):

Today is the fountainhead of our salvation and the revelation of an eternal mystery: the Son of God becomes a virgin's Son, and Gabriel announces this grace. Therefore, let us exclaim with him to the Mother of God: Hail, O Woman Full of Grace, the Lord is with you.

CHURCH BULLETIN

March 21 – 2021 – 21 березня

ЦЕРКОВНИЙ ВІСНИК

LITURGICAL SCHEDULE



St. Nicholas Ukr. Cath. Church
Церква Святого Миколая
(Під Опікою П.Д.М.)
ПОР'ЯДОК СВ. ЛІТУРГІЙ

4:30 PM Requiem Divine Liturgy for the souls of the victims of pandemic & Panachyda

STREAMING at 4:30 PM in English ~

March 21 березня: 5 Sunday of Lent

10:00 – Ukr. (some English) **STREAMING**

Monday, March 22 березня, Понеділок

9:00 AM +Josephine Deneka (Family)

Tuesday, March 23 березня, Вівторок

9:00 AM For Pres. Donald Trump in thanksgiving for all he did for our country (Mary Ann DuBois) (8)

Wednesday, March 24 березня, Серeda

12:00 PM Liturgy of Presanctified Gifts

Літургія Наперед Освячених Дарів For Parishioners – За Парохіян

ANNUNCIATION - БЛАГОВІЩЕННЯ

Thursday, March 25 березня, Четвер

9:30 AM For Parishioners – За Парохіян

Friday, March 26 березня, П'ятниця

12:00 PM Lit. of Presanctified Gifts & Sorokousty
Літургія Наперед Освячених Дарів і сорокоусти

Saturday, March 27 березня, Субота

9:00 AM +Hilary, Julia, Joseph, Stephen, Michel, Julia, Michael, Anna (Michael & Michelle)

4:30 PM Divine Liturgy for good health, relief from sickness for John Aldrich & his Family (Alexandra Savka)

STREAMING at 4:30 PM in English ~

March 28 березня: Palm Sunday – Квітна Н.

10:00 – Ukr. (some English) **STREAMING**

Eternal Light burns for
+Iwanyczko Family Members (3)
Eternal Memory! - (Mother, wife & sister)

21 березня: Неділя Православя

10:00 р. +Ярослав і Галина Литвин

По Українськи ~

STREAMING



28 березня: 2 Неділя Великого Посту

10:00 р. В наміренні

По Українськи ~

STREAMING

Eternal light honoring Mother of God burns for:
Expecting mothers and their unborn.
Вічне Св. в честь П. Д. Марії горить в наміренні:
усіх майбутніх мамів і їхніх
ще не народжених дітей.

Christina H. Arthurs, Attorney
716.853.5100 or carthurs@lippes.com
Estate Planning & Probate | Real Estate
Immigration | Corporate



Albany | Buffalo | Florida | New York | Toronto Area | Washington, D.C.
lippes.com

Attorney Advertising.
Prior results do not guarantee a similar outcome.

KARYCZAK'S

AUTOMOTIVE

995 ABBOTT ROAD • BUFFALO, NEW YORK 14220



COMPLETE AUTO REPAIRS / N.Y.S. INSPECTION •
FOREIGN & DOMESTIC CARS •
TRANSMISSION ADJUSTMENTS & REPAIRS •
WHEEL ALIGNMENTS & TIRES •
BATTERIES / AIR CONDITIONING & ACCESSORIES •
MUFFLER & EXHAUST SYSTEMS •

TOWING SERVICE - ALL WORK GUARANTEED

822-1574 FAX 825-7428 827-8895

Proud to Support
St. Nicholas Ukrainian Catholic Church



Buszka Funeral Home
Director Peter D. Stachowski

2005 Clinton Street at S. Ogden, Buffalo New York 14206
(716) 825-7777 www.buszkafuneralhome.com

Сердечна подяка усім спонзорам!



Real Estate Services



Ask me about
the 100% Money
Back Guarantee!

JENNY PFEIFFER-NOWADLY
Licensed Associate Real Estate Broker

4909 Transit Road • Depew, NY 14043

Cell: 716.523.6693

Office: 716.656.8999 • Fax: 716.825.4911

jennypfeiffer@howardhanna.com

HowardHanna.com



PHONE 893-1025

Fusani &
Kuhn's Monuments, Inc.

2398 GENESEE ST.
BUFFALO, N.Y. 14225

ASK FOR TOM

Wilhelmina E. Klimeczko
Janine R. Klimeczko
Michael A. Klimeczko
Licensed Directors

Pietszak

FUNERAL HOME

Orlowski-Pietszak Funeral Home

www.Pietszak.com 897-2400

Continuing a Tradition of
thoughtful Personalized Service

806 Clinton St. 2400 William St.
Buffalo Cheektowaga

Thanks are extended to all Sponsors!

MARY KAY

The Best Times to Reach Me

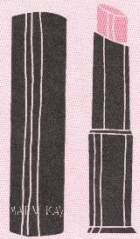
Call me any time!
I look forward to
hearing from you.

Ulana Scheidle
Independent Beauty Consultant

3498 Stevenson Court
Wheatfield NY 14120
(716) 628-7882

uscheidle@verizon.net
www.marykay.com/uscheidle

MARY KAY



EURO DELI AND GIFTS

www.eurodelisausage.com



LUNCHES &
SANDWICHES
SERVED DAILY

For All of Your Old World Favorite Products, Just
Around The Corner. Stop In & Take a Look.

Many Varieties of:

Bologna • Salami • Fresh Polish Sausage • Head Cheese • Garlic Sausage • Smoked Fish
European Beer • Kefir/Butter • Condiments • Pierogi (Homemade) - Many Varieties
Smoked Sausages • Bacon (Bozek) • Canadian Bacon • Blood Kishka (Homemade)
Polish Hams • Caviar • Kvas Drink • Cheese • European Chocolates • Pickles/Tomatoes

4166 Union Rd.,
Cheektowaga, NY (In Airport Plaza) 630-0130



2321 Millersport Hwy.
Amherst (Getzville Plaza) 688-1495

UKRAINIAN FEDERAL CREDIT UNION

Become a member of Ukrainian FCU and save money with lower rates on loans, make money with higher interest on your savings, and save time with our convenient online services!

PERSONAL & BUSINESS FINANCIAL SERVICES
SAVINGS & CHECKING ACCOUNTS | SHARE
CERTIFICATES | MONEY MARKET | IRA | LOANS |
MORTGAGES | VISA CREDIT & DEBIT CARDS |
MONEYGRAM | INTERNATIONAL AND DOMESTIC WIRE
TRANSFERS | ONLINE SERVICES |
|NOTARY PUBLIC | TRANSLATIONS |SCHOLARSHIPS|
ПЕРСОНАЛЬНІ ТА БІЗНЕСОВІ ФІНАНСОВІ ПОСЛУГИ
ОЩАДНІ ТА ЧЕКОВІ РАХУНКИ | СЕРТИФІКАТИ | М.М |
ПЕНСІЙНІ РАХУНКИ | ПОЗИКИ | КРЕДИТИ НА
НЕРУХОМІСТЬ | ПЛАТІЖНІ КАРТКИ VISA | MONEYGRAM |
ГРОШОВІ ПЕРЕКАЗИ | ЕЛЕКТРОННІ ПОСЛУГИ
|ПОСЛУГИ НОТАРІУСА| ПЕРЕКЛАДИ|СТІПЕНДІЇ|

Buffalo Branch

Ukrainian Home Dnipro
562 Genesee Street
Buffalo NY 14204
(716) 847-6655
www.ukrainianfcu.org

Business Hours

Closed **Wednesdays**,
Зачинені по середах
Mon., Tuesday, Thursday
| 9:30 am - 5 pm |
Пон., вівторок, четвер
Friday / П'ятниця
| 9:30 am - 7 pm |
Saturday / Субота
| 9 am - 1 pm |

Amherst Branch

Ellicott Creek Plaza
2882 Niagara Falls Blvd
Amherst NY 14228
(716) 799-8385
www.ukrainianfcu.org

Business Hours

Closed **Mondays**,
Зачинені по понеділках
Tuesday - Thursday
| 9:30 am - 5 pm |
З вівторка по четвер
Friday / П'ятниця
| 9:30 am - 6 pm |
Saturday / Субота
| 9 am - 1 pm |

Membership subject to eligibility.
Federally insured by NCUA.

DNIPRO  ДНІПРО

Ukrainian Cultural Center

562 Genesee St. Buffalo, NY 14204 856-4476

www.UkrainiansOfBuffalo.com

facebook.com/DniproUkrainianCulturalCenter

Call for kitchen status - Sandee 400-3905

Підтримайте Ваш Народний Дім

On Sunday, May 16, 2021 the time of the 10:00 Liturgy will be changed for this Sunday only. The Sunday Liturgy on that day will be at 9:00 AM.

The Solemn Communion Liturgy will be celebrated at 12:00 PM. Due to Covid-19 restrictions and the number of children receiving Communion, this Liturgy will be for parents and children only.

Український Культурний Центр "ДНІПРО" Річні Збори

Неділя, 21 березня, 2021 року о 1:00 дня
Обмеження через COVID-19 –
Тільки вповноважені голосуючі члени
можуть бути присутні.

Регулярний та соціальні члени можуть
приєднатися в www.Zoom.com
Meeting ID: 882 4616 1664 – Pass-code: 615671

Ukrainian Cultural Center "Dnipro"
562 Genesee Street, Buffalo, NY 14204, 856-4476
www.UkrainiansOfBuffalo.com

2021 LUC dues of \$7.00 are now payable to: Ihor
Pereyma, 38 Lester St. Buffalo, NY 14210.

Let Us Care!



Щоб стати членами Ліги Українців Католиків
просимо звернутися до о. Пароха, який є Ду-
ховним провідником Ліги.

Членська вкладка – 7 доларів

The Religion class for the month of
March is Saturday, March 27th at
10:00 AM.

Релігія: 27 Березня о 10 рано

Our Anniversary
will take place December 19



Річниця нашої Парохії
Відбудеться 19 грудня



LEAGUE OF UKRAINIAN CATHOLICS FOOD DRIVE

Help us help those less fortunate by
placing non-perishable food items in the box
May God bless you for your generosity

Ліга Українців Католиків збирає конзерви
для потребуючих нашого міста. Просимо
перевірити дату вжитку. Дякуємо!!

League of Ukrainian Catholics, Niagara Frontier
is collecting non-perishable items (please check
the expiration date) for those less fortunate in
Buffalo Community. The box is located by the
bulletin in our church. Thank You!

PROFESSIONAL COLLISION SERVICES & MORE
RED STAR
Nick Hurmak
OWNER
(716) 316-2540
Alexander Arutunian
MANAGER
(716) 578-8185
112 DELAWARE STREET
TONAWANDA, NY 14150
FAX: (716) 260-1254
www.redstarautomotive.com

«Герой змагання українців за своє»: Глава УГКЦ освятив у Києві пам'ятник отцю Августинові Волошину

15 березня 2021 року, у 82-гу річницю проголошення незалежності Карпатської України, у Києві, на Аскольдовій могилі, Блаженніший Святослав освятив пам'ятник о. Августину Волошину, великому сину України, активному громадському і релігійному діячу, священнику Греко-Католицької Церкви, президенту Карпатської України. Участь у заході взяли представники Товариства закарпатців у м. Києві, зокрема президент об'єднання.

У слові з нагоди освячення пам'ятника Отець і Глава УГКЦ наголосив на тому, що постать о. Августина Волошина промовляє до нас сьогодні і говорить правду: правду про Закарпаття, правду про нас з вами, про наші національно-визвольні змагання і разом з тим правду про Українську Греко-Католицьку Церкву.

«Саме він, наш священник, показує, що Церква в найтяжчі моменти історії завжди була для свого народу матір'ю і вчителькою. Наше духовенство вміло брати на себе відповідальність за долю українського народу. Наші священники не просто були хранителями душі народу, але зберігали і розвивали його духовну, культурну, національну спадщину. А на прикладі президента Карпатської України отця Волошина, вміли брати на себе відповідальність і за її державобудівництво», – сказав Блаженніший Святослав.

Отець Августин, зауважив Глава Церкви, хоч усвідомлював усі небезпеки того завдання, яке на нього покладав український люд на Закарпатті, все-таки прийняв цей виклик. Він віддав своє життя за те, щоб народ, який так прагнув жити у своїй державі, на своїй рідній землі, міг здобути державність і її цінувати.

Водночас Блаженніший Святослав висловив за непокоєння тим, що в наш час чимало громадян України в різних її кутках не завжди усвідомлюють цінність держави для того, щоб, як народ, могли

повнокровно жити й розвиватися. «Саме про цінність держави для сучасного і майбутнього нашого народу сьогодні з небес до нас промовляє о. Августин Волошин», – зазначив Глава УГКЦ.

Він додав, що ми сьогодні дуже потребуємо таких світлих, кришталіно-чистих синів і дочок України, які, не вагаючись, візьмуть на себе відповідальність за її долю в найтяжчих хвилинах її історії. Навіть більше, не вагаючись, віддадуть за неї власне життя.

Пам'ятник о. Августину Волошину, як вже було зазначено, споруджено на Аскольдовій могилі в Києві, де, за словами Патріарха Святослава, починає народжуватися пантеон героїв України.

«Ми тут маємо знак, який вшановує героїв славного бою під Крутами. Тут спочивають герої Майдану, герої війни на Донбасі. І від сьогодні тут стоятиме пам'ятник о. Августину Волошину, безперечно, героєві України, героєві змагання українців за своє: за свою культуру, за свою Церкву, за свою державу», – підкреслив Глава УГКЦ.

«Сподіваємося, що всі ті, що відвідуватимуть це місце, цю Аскольдову могилу, згадуватимуть тих славних постатей, якими Господь Бог пише історію України, Української Держави на наших рідних землях», – висловив сподівання Предстоятель і подякував всім причетним до встановлення монумента президенту Карпатської України в столиці України.

Після освячення пам'ятника о. Августину Волошину Блаженніший Святослав відслужив панахиду.

Довідка

Карпатська Україна, яка в 1938 році була заснована як автономна республіка у складі Чехо-Словацької держави, через рік, а саме 15 березня 1939 року, здобула незалежність. Президентом цієї Української незалежної держави, яка розташовувалася в основному на гірській частині території Закарпаття, став о. Августин Волошин, священник Греко-Католицької Церкви.

(Департамент інформації УГКЦ)



- Our CHURCH KITCHEN is CLOSED Until farther notice.
- Thank you for your help and patronage!
- Thanks are extended to all volunteers!
- Coffee Hour - Usually Every Sunday after Liturgy in Church Hall. NOW CLOSED!

Until we meet God willing ...
HAVE A BLESSED DAY!!!

TOP'S GIFT CARDS:

Please help us raise money for our Church by purchasing Top's Gift Cards from



us. If you buy in Tops anyway, why not help. You do not lose or gain anything by doing this, but our Church will benefit greatly. We receive back 5% of your spending. To take advantage of this program, call the rectory. Thank you and God Bless!

Please note: You can purchase gasoline with this card at Tops Gasoline Station.

Ukrainian American Freedom Foundation

501C3 Tax Deductible Charity accepting donations.

Renovate
Dnipro



Humanitarian
Aid to Ukraine

UAFF-Dnipro 562 Genesee St. Buffalo, NY 14204

www.UkrainiansOfBuffalo.com

facebook.com/UkrainiansOfBuffalo.com

(716) 847-1281

Організація Оборони Чотирьох Свобід України

ODFFU – Buffalo, NY – Branch # 22

Emil Bandriwsky, President

CHURCH BULLETIN is published weekly.
Deadline for information is Friday Evening.
ЦЕРК. ВІСНИК видається тижнево.
Інформації подавати до четверга вечора.

SAINT NICHOLAS
UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH
УКРАЇНЬСЬКА КАТОЛИЦЬКА ЦЕРКВА
СВЯТОГО МИКОЛАЯ
(ПІД ОПІКОЮ ПРЕЧИСТОЇ
ДІВИ МАРІЇ ОДІГІТРИЇ)

Par. E-Mail: - stnbuffalo@gmail.com

Web Page: - <http://www.stnbuffalo.com>

Dioc. Web: - <http://www.stamforddio.org>

308 Fillmore Avenue, Buffalo, N. Y. 14206

Rectory: (716) 852-7566

Fax: 855-1319

Kitchen: 852-1908

Confession: Before Liturgies
Сповідь: Перед Св. Літургіями
Baptism: By appointment
Хрещення: За домовленням *
Marriage: Contact 6 months in advance
Вінчання: Голоситися 6 місяців скорше

Religion classes – Релігійна Програма
Closed under farther notice

Ministry to the sick – Опіка над хворима

Family members should call the Rectory

Родина повинна повідомити священника

IN EMERGENCY CALL ANY TIME

В разі потреби завжди можна закликати

V. Rev. Marijan Procyk, pastor

Please call if you are hospitalized,
homebound and need a priest.

Просимо закликати якщо ви у
лічниці, або приковані до ліжка!

Statement from Cardinal Dolan on Passing of American Rescue Plan Act

“As a pastor I can testify first-hand about the difficulties of our people this past year caused by this terrible pandemic, as they struggle to pay their rent, to buy groceries, to keep the lights and the heat going, purchase medicine, pay even the modest tuition to attend one of our excellent Catholic schools. I am grateful to our priests, parishes, Catholic Charities, ArchCare, and schools for rising to the occasion to provide assistance.

I am also grateful to our government for passing the American Rescue Plan Act, an extraordinarily practical way to help the American people. People have the right to expect that their money, in the form of tax dollars, be used to help them during a period of extreme financial strain.

Senator Schumer, our hometown Senator, deserves special recognition as one who has come through again, as he has in the past, by recognizing the role of religious communities and the churches in the response of compassion and charity that we have experienced in this pandemic. He has helped ensure that our schools, charities, and health care can continue their vital ministries, and I thank him for fighting hard for that.

Our states, cities, and counties will also receive an influx of financial resources through this act, designed to help local communities, and I trust that they will see private, religious, and faith-based organizations as vehicles to help people in need. Certainly, Catholic Charities, the archdiocesan health-care apostolate ArchCare, and our Catholic schools stand ready to assist, and would be an excellent way to get help to people who need it most.

I share the same somber concern so eloquently expressed by Archbishop Gomez, president of the United States Catholic Conference, and my brother bishops, that this bill, meant to enhance and protect human life, will also make it possible for the destruction of human life through the use of taxpayer dollars to fund abortions by the omission of the longstanding, bi-partisan policy to prohibit taxpayer dollars from funding abortions domestically and internationally. May future relief efforts include this common-sense measure to protect life, not end it.”



Understanding Freedom’s True Meaning

Freedom! We hear that word a lot these days. Actually, we humans have been hearing a lot about it since the Garden of Eden!

Freedom! It’s a special, cherished, almost sacred word especially for us Americans.

For such an important value—freedom!—we better make sure we properly understand its meaning. For, like most things in life, there is a right way and a wrong way to define freedom.

The right way to understand freedom—prominent among philosophers, saints, our founders here in America, political scientists, and, of course, the Lord in the Bible!—freedom is an exhilarating right and a gift from God that liberates us to live a full, happy, and responsible life. That last word—responsible—is key, since every freedom has a parallel duty.

The wrong way to comprehend freedom is to equate it with licentiousness: I have the God-given right to do whatever I want, whenever I want, wherever I want, with whomever I want, so, get out of my way!

The journey from childhood—an immature demand for my way, my wants, my convenience, my needs—to mature adulthood is in fact a passing from the wrong to the right understanding of freedom.

As Pope St. John Paul II remarked, “Freedom is not the right to do what I want but what I ought.

The God who gave us freedom—which our revolutionary founders insisted came from God, not from kings, governments, or those in power—also revealed to us the responsibilities that come with it, duties not meant to diminish our freedom, but to enhance it. Thus, the Ten Commandments; thus the Natural Law; thus the dictates of a well-formed conscience.

This is not popular in a culture that prefers license to genuine freedom. Today we prefer to stress what we’re entitled to, what we got coming to us, instead of the duties that come with the fragile gift of freedom.

I bring this up during Lent, because these forty days have been classically viewed as an exodus from slavery to liberation, from the wrong way to the right way of savoring freedom...

Sorry, Frank Sinatra, but in the end, true freedom is not always about my way, but... Thy way... God’s way!

BY CARDINAL TIMOTHY M. DOLAN (Catholic, NY)

Папа про візит до Іраку: Братерство немов пальма зростає без галасу

Підсумкам Апостольської подорожі до Іраку була присвячена чергова загальна аудієнція, під час якої Святіший Отець представив послання братерства, яке піднеслося із землі Авраама.

Після переповнених емоціями зустрічей з Божим людом в Іраку, традиційна по середах загальна аудієнція знову відбувалася у форматі відеоконференції. Повернувшись передучора з Багдада, 10 березня 2021 року Папа Франциск розповів глядачам, які єдналися з Апостольським палацом у Ватикані за допомогою засобів комунікації, про основні моменти цього візиту. «Ще ніколи Папа не відвідував землю Авраама; провидіння забажало, аби це трапилось тепер, як знак надії після років війни та тероризму і під час суворої пандемії», – сказав він, зазначивши, що його серце переповнює вдячність Богові і всім тим, які уможливили цей візит, владі, патріархам і єпископам, разом з вірними та священнослужителями відповідних Церков, релігійній владі, починаючи від Великого Аятоли Аль-Сістані, з яким відбулася «незабутня зустріч».

Паломництво покути та надії

Наступник святого Петра підкреслив, що дуже сильно відчував покутний характер цієї прощі, бо не міг «наблизитися до цього багатостраждального народу, до цієї Церкви-мучениці», не взявши на себе «від імені Католицької Церкви того хреста, якого вони несуть роками».

«Я особливо відчував його, бачивши ще досі відкриті рани руйнувань, а ще більше – зустрічаючись і вислуховуючи свідків, які пережили насильство, переслідування, вигнання... І, водночас, я бачив навколо себе радість від прийняття Христового вісника, я бачив надію на відкриття горизонту миру та братерства, підсумованого в словах Ісуса, що були гаслом візиту: “Ви всі – брати”», – вів далі Папа, зазначивши, що цю надію він зустрів у словах президента, в численних вітаннях і свідченнях, піснях і жестах, у «світличих лицах молоді та жвавих очах літніх людей».

Братерство – дорога до миру

Святіший Отець наголосив, що іракський народ «має право жити в мирі». Його релігійне та культур-

не коріння – тисячолітнє, адже Месопотамія – колицка цивілізації, а в Багдаді протягом століть зберігалася найбагатша бібліотека світу. І що її знищило?

«Війна, – відповідає Папа. – Війна завжди є чудовиськом, яке зі змінами епох перетворюється та далі пожирає людство. Однак, відповіддю на війну не є інша війна, відповіддю на зброю не є зброя. І маю запитати: А хто продав зброю терористам? Хто сьогодні продає зброю терористам? Вони чинять різанину в інших частинах світу. Згадаймо Африку... Я б хотів, аби хтось відповів на це запитання. Відповіддю не є війна, відповіддю є братерство. В цьому полягає виклик для Іраку й не лише для нього: це виклик для багатьох регіонів конфліктів і, остаточно, для всього світу».

У місті батька віри

Тож саме тому під час цього візиту християни та мусульмани разом з представниками інших релігій зібралися в Урі, де чотири тисячі років тому Авраам отримав поклик від Бога. Авраам є «батьком віри», бо отримавши обітницю, «залишив все та вирушив у подорож». «Бог є вірним Своїм обіцянкам і також сьогодні спрямовує наші кроки миру, спрямовує кроки тих, які ходять по землі з поглядом, зверненим на небо. І коли ми стояли в Урі разом під тим світлим небом, – мовив Святіший Отець, – тим самим небом, у якому наш праотець Авраам бачив нас, своє потомство, нам здавалося, що ми знову почули в серцях слова: Ви всі – брати».

Послання братерства

За словами Наступника святого Петра, послання братерства злинуло із зустрічі з церковною дійсністю, що відбулася в сирійсько-католицькій катедрі, де 2010 року були вбиті 48 людей під час Святої Меси. «Церква в Іраку – це Церква-мучениця, й у цій святині, що зберігає викарбуваним на камені пам’ять про цих мучеників, прозвучала радість зустрічі: моє захоплення від перебування серед них змішувалося з радістю від того, що Папа з ними», – вів далі він, зазначивши, що послання братерства злинуло також в Мосулі та в Каракоші біля руїн стародавньої Ніневії.

Окупація ДІЛом змусила до втечі тисячі мешканців, знищивши «стародавню ідентичність цих міст». Тепер же мусульмани запрошують християн повертатися та разом відбудовують церкви й мечеті...

о. Тимотей Т. Коцур, ЧСВВ – Новини з Ватикану



**+Father
Walter
Werbicki**

***February 12, 1930
+March 8, 2021**



Dear Clergy, parishioners, friends at St. Elizabeth Ann Seton Parish in Dunkirk, NY, all the Corrections Officers and Inmates of Wende Correctional Facility and Lakeview Shock Incarceration Facility,

After we have a funeral, it is customary, correct, and even expected, that calls and notes expressing gratitude be sent out to all who assisted the bereaved family in their time of sorrow during the funeral and of the remembrance of their loved one. With that in mind, today we would like to send out this small token of our Great Appreciation and Thanks on the recent passing from this life of Father Walter Werbicki, and his subsequent funeral, from "his Family" in the Ukrainian Catholic Church.



Purposely sounding like St. Paul, and even using some of his words we say: "To all God's beloved in Dunkirk, of the church of St. Elizabeth Ann Seton, who are called to be saints: Grace to you and peace from God our Father and the Lord Jesus Christ." (St. Paul's letter to the Romans 1:7) On behalf of all of us Ukrainian Catholics, here in western New York, in Canada, in Houston, Texas and from wherever Father Walter ministered in our Church, we take this opportunity to say, **"Thank You!"** Yes, thank you to our dear Brothers and Sisters of the Roman Catholic Church, who for so many years, "adopted" our Father Walter and cared for him and allowed him to serve you and guide you on this

journey to the Kingdom! Because Father was of Ukrainian heritage and ordained as a priest of the Ukrainian Catholic Church, we claim him as our own, but as soon as we say that, we absolutely know he is not only ours, but **YOURS** also, dear people of St. Elizabeth's Church! And not only does he belong to our churches from Toronto to Montreal to Texas to Rochester to Lackawanna to Lancaster to Dunkirk, but also to the many, many guards and inmates of the prisons where he worked as a beloved chaplain for all those years. **Father Walter is also yours**, dear Officers and inmates of Wende Correctional Facility and Lakeview Shock Incarceration Correctional Facility. He often spoke of you with great joy, especially when he would say how he saw the Face of Christ in you all! He was a rock of a priest and so much of that Rock is you dear people. I believe there were people from the prisons standing at the gates of heaven when he

got there on Monday morning March 8, 2021 saying, "There he is Lord! He often visited us when we were in prison!" It is with great joy we remember how our Lord said he would answer that, and surely he did say to Father, "O good and faithful servant, come, take possession of the kingdom which has been prepared for you...because you have done it to one of these least of My brethren, you did it to Me."

On many occasions we missed Father Walter, but we always knew he was in good hands in Dunkirk. We were reminded in many ways of the care and love he received. And Fr. Walter was the first to say, so often and, on so many occasions how blessed he was to have found a "home" at St. Elizabeth's. Often he spoke of the great hospitality



and priestly care of the clergy and people there. What was the line he always used? "They are always so nice to me and treat me so well!"

Now we also want to say **"Thank You, Father Walter!"** Yes, Thank You, Father Walter, our brother, fellow minister and dear priest. His priestly life reminds one of that classic line from the movie "Forrest Gump" where Forrest says, "Mama always said, 'Life is like a box of chocolates. Ya never know what yer gonna get!'" That makes us remember his priestly life in general, but especially his pastorate in Houston where he was supposed to go and help our "for about two months." Well that assignment lasted eight years! I don't think he ever dreamed of being a prison chaplain, but he



certainly followed that road when it was revealed to him! For sure he didn't know what he was 'gonna get', but wherever he was serving, he never forgot his priestly call and duty. Father would have been a priest 64 years this coming June, and on February 12 of this year he celebrated his 91st birthday! And the "Energizer Bunny" never stopped except when our Lord finally said it was enough. How he loved the Liturgy, both the Eastern and Western! He truly breathed with those both lungs as

St. John Paul II instructed us! His priestly dedication and love of the Most Holy Mother of God is an example we all can and should follow. "Read St. Paul and have deep



devotion to the Most Holy Theotokos" was often heard coming from his lips. Father Walter celebrated Mass and

heard confessions almost to the day of his passing. No excuses! Not too tired! Not too old! What a tremendous example he is for all of us...priests and laity. The term "he was a priest's Priest!" certainly applied to him!



Our beloved Servant of God Andrew Sheptytsky once wrote in a letter to his priests the following: "There is no more holier, more majestic and more important act than the awesome Sacrifice of the Divine Liturgy. When the priest approaches the altar, his function exceeds, in significance and holiness, all the deeds of man recorded in human history." Father Walter firmly believed that, and that is what, I think, made his priestly life so holy and special. Father was indeed a warrior for the Lord! And as we say to our warriors in the military, "Thank you for your service," we must repeat that to this good and faithful soldier of Christ: Thank you for your service, Father Walter! May the Lord remember your priesthood in his Kingdom! "In blessed sleep grant eternal rest, O Lord, to Your ever-to-be-remembered servant, the priest Walter, and make his memory everlasting! Vichnaja Pamjat! Eternal Memory!

And for all and all, we now pray our thanksgiving as we say, **Thank YOU, O God!** Yes, thanks God for having put Father Walter into our lives. We are all richer, better and more blessed because of this good and faithful priest! Perhaps you've heard the phrase, "A lot of people will come in and out of our lives as we pass through this world. Some will leave their foot print on our hearts. Father Walter has stamped his on all of us!

In the Love of Christ, the Highpriest
Clergy and Laity of the Ukrainian Catholic Church.
(Thank you, Fr. Ray)